ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ **E**

ЭКОНОМИЧЕСКИЙ И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ

Distr.
GENERAL

E/CN.4/2001/69
21 December 2000

RUSSIAN
Original: ENGLISH*

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА
Пятьдесят седьмая сессия
Пункт 11 b) предварительной повестки дня

ГРАЖДАНСКИЕ И ПОЛИТИЧЕСКИЕ ПРАВА, ВКЛЮЧАЯ ВОПРОС ОБ ИСЧЕЗНОВЕНИЯХ И КАЗНЯХ БЕЗ НАДЛЕЖАЩЕГО СУДЕБНОГО РАЗБИРАТЕЛЬСТВА

Вопрос о насильственных или недобровольных исчезновениях

Записка Секретариата

---

* Приложения к настоящему документу воспроизводятся только на английском языке.

СОДЕРЖАНИЕ

		Пункты	Стр.
Записка Секретариата		1 - 4	1
	Приложения*		
I.	Замечания и информация, представленные государствами		4
	A. Аргентина		4
	B. Беларусь		5
	C. Чили		6
	D. Хорватия		10
	E. Германия		11
	F. Гватемала		16
	G. Кувейт		18
	H. Португалия		20
	I. Катар		26
II.	Замечания, представленные Рабочей группой по насильственным или недобровольным исчезновениям		27
III.	Замечания и информация, представленные неправительственными организациями		31
	A. Международный комитет Красного Креста		31
	B. Американская ассоциация юристов		32
	C. "Международная амнистия"		33
	D. Ассоциация семей заключенных и пропавших без вести сахарцев		34
	E. Латиноамериканская федерация ассоциаций родственников пропавших без вести задержанных лиц		35
	F. Международная комиссия юристов, Организация по наблюдению за осуществлением прав человека и Международная федерация прав человека		37
	G. Монреальский комитет социальной справедливости		40

* Изданы только на английском языке. С текстом оригиналов всех замечаний можно ознакомиться в архиве Секретариата.

1. В своей резолюции 1999/38 от 26 апреля 1999 года Комиссия по правам человека просила Генерального секретаря вновь призвать государства, международные организации и неправительственные организации направить свои мнения и замечания по проекту международной конвенции о защите всех лиц от насильственных исчезновений (E/CN.4/Sub.2/1998/19, приложение), представленному Подкомиссией в ее резолюции 1998/25 от 26 августа 1998 года.

2. В вербальной ноте от 10 ноября 1999 года Генеральный секретарь вновь призвал государства, международные организации и неправительственные организации представить в Управление Верховного комиссара по правам человека любую информацию, которую они могут пожелать направить, относительно проекта международной конвенции о защите всех лиц от насильственных исчезновений.

3. В своей резолюции 2000/37 от 20 апреля 2000 года Комиссия по правам человека просила Генерального секретаря обеспечить широкое распространение проекта международной конвенции о защите всех лиц от насильственных исчезновений и предложить государствам, международным организациям и неправительственным организациям в приоритетном порядке направить их мнения и замечания по проекту конвенции и последующим мерам, которые можно принять в этой связи, в частности в том, что касается целесообразности учреждения межсессионной рабочей группы для рассмотрения проекта конвенции.

4. В двух вербальных нотах от 8 и 31 августа 2000 года Генеральный секретарь вновь призвал государства, международные организации и неправительственные организации представить их мнения и замечания по этим вопросам.